

1 TIMOTIYO

1 TIMOTIYO 1

Alamat sorat ako i Paolo a siyogo i Isa Al Masih sabap ko takdir o Allah a Papanabet rektano ago si Isa Al Masih a sasarigan tano

2 Makasampay ki Timotiyo a tito a wata aken sii ko paratiyaya.

Pengnin ko Allah a so Ama ago si Isa Al Masih a Kadnan tano na began ka iran sa limo, kapedi ago kalilintad.

Manga Lalangan ko Ribat a manga Ndao

3 Kabaya aken a kaden ka pasin sa Ipisos, ka giyanan i inakol aken reka sii ko kapesong aken sa Masidoniya, kaan ka masogo so ped a manga taw roo sa genekan iran mangendao so ribat.

4 Teroa ngka kirana di iran pekagagada ko pamikiran iran so manga iringa ago manga salsila a da a tamat iyan. Ka baden anan pekaondoy ko dii kandadaowai. Kena ini a ba pekaogop ko kapetomana ko kabaya o Allah a dii nggolaolaan a nggolalan ko paratiyaya.

5 Aya antap angkai a sogoan na an kano katagoi sa gagaw a pepekapooneko soti a poso, ago so maliwanag a hatin, ago so tito a paratiyaya.

6 Aden a manga taw a miyamakasilay a poon sangkai a manga nganin ka somiyangor siran ko da a bali niyan a dii kandadaowai.

7 Kabaya iran a mabaloy siran a manga goro ko Kitab, ogaid na di iran kesabotan so di ran dii teroon o di na so manga lalag a di ran dii pemataanan.

8 Katawan tano a so kitab na mapiya asar a ontol so kapegosara on.

9 Katawan tano a so manga sogoan on na da mbaali para ko manga oontol a taw, ka para ko da a manga kokoman iyan, so manga kontra, so da a manga kalek iyan ko Allah, so manga baradosa, so kena a ba manga soti, so manga sarani, so manga taw a miyono ko ama iran o di na ina iran, so manga talibono,

10 So manga dii makisesebo, so manga bayot, so dii mamiyang sa taw, so manga bokeg, so manga dii seksi sa di benar, ago siran oto a dii nggolaolaan a apiya antona onon a pekisopak ko tito a manga ndao.

11 Giyanan so manga ndao a madadalem ko kababantogan a Mapiya a Totol a inisana raken o pepodin a Tohan.

Kapanalamat ko Kapedi o Allah

12 Papanalamatan ko si Isa Al Masih a Kadnan tano a pembegay raken sa bager, ka inibilang ako niyan a kasasarigan ago initoro ako niyan a makapenalagad rekaniyan.

13 Pinggolaola niyan ai apiya pen gowani na pepagitowitoom aken sekaniyan, pesetroon aken so manga pagtaw niyan, ago pembabasaan aken siran sa marata. Ogaid na inikapedi ako o Allah, ka da aken sabota so di aken dii nggolaolaan isako da ako pen paratiyaya.

14 Tanto ako a inikalimo o Allah, ka bigan ako niyan sa paratiyaya ago gagaw a rek tano sii ko kaiisaisa tano ago si Isa Al Masih.

15 Giyai na kesarigan a katero a patot a terimaan piyapiya: somiyong si Isa Al Masih sii

sa doniya kaan iyan masabet so manga baradosa a saken i lebi a marata kiran.

16 Ogaid na sabap sii na inikapedi ako kaan mapakiilay i Isa Al Masih so tanto a kapangginsabar iyan ko inikidia niyan raken a lebi a marata ko manga baradosa. Na miyabaloy ako a ibarat sa kikapediin iyan ko langon a pekparatiyaya on bo a kebegan mambo sa kaoyagoyag a da a kaposan iyan.

17 Na so Allah a aya Dato a da a ikepos iyan, ago da a ipetay niyan, ago di keilay a isaisa bo a Tohan na rek iyan so pangkatan ago bantogan sa taman sa pakataman. Amin.

18 Giyangkai a sogoan a isena ko reka, Timotiyo a wata aken, na ipepasod ko lalag o Allah a miyapayag gowani makapantag reka. Nggolalanen ka ngkoto a manga katero a manga gomaan ka kaan mapiya a di ngka dii kapakitidawa

19 A kakapetan ka so paratiyaya ago maliwanag a hatin. Aden a ped a taw a bininasa iran so paratiyaya iran ko kapesogoka iran ko hatin iran.

20 Maaped kiran si Himinayo ago si Aliandro a miyapalad aken ko kapaar o Iblis kaan iran masowa gomenek a kapepagitowitoa iran ko Allah.

1 TIMOTIYO 2

Manga Insarat makapantag ko Kasimba

Aya pagampaganay a pagakolen aken ko langon a pepamaratiyaya na giyai: pangangarapanen iyo so langon a taw a sarta o manga pangni, manga kapamagayok ago manga panalamat.

2 Pangangarapanen iyo so manga dato ago so langon a ped a olowan sa gobirno kaan tano makapaginetaw a di tano masasamok a makalilintad tano a pegamat ago makaaadata sii ko langon a di tano dii nggolaolaan.

3 Mapiya ini ago ikasosat o Allah a Pepanabet rektano

4 Ka kabaya iyan a masabet so langon a taw ago katokawan iran so tito a benar.

5 Ka aden a isaisa bo a Tohan ago isaisa a tomanor ko Allah ago so manga manosiya. Giyanan so mama a si Isa Al Masih

6 A inirila iyan a kaoyagoyag iyan a iniaon ko langon a taw. Miyanggolaola ini sii ko tataalikan on a gawii a aya kiyapemataani ko takdir o Allah.

7 Na initoro ako niyan a pepakalangkap sii, na siyoga ako niyan sa ipemangendao aken ko kena a ba manga Yahodi so makapantag ko paratiyaya ago so tito a benar. Kena a ba ako pepamoeg; aya ko dii teroon so benar.

8 Kabaya aken a sii ko oman i darpa a di niyo dii timotimoan na pepanggarapan on so manga mama a ibabayaw iran a lima iran a sarta o kaiiklas o poso iran ko Allah sa da a ba on rarangit o di na kapepawala.

9 Kabaya aken pen a so manga babay na pepanginsokoren iran ago ontolen so di ran dii kandiditaran ko domadait kiran, a di iran itaralo so kaperobaya ko bok iran ago so kisanganen ko imbolawan, o di na manga pirlas, o di na manga ala i arga a nditaren.

10 Ka sanganen iran baden so manga pipiya a galebek a aya patot ko manga babay a dii tero sa baraamal siran.

11 Patot a makasowa so manga babay ko ipepamangendao kiran a rererek siran ago makimbabaya.

12 Di aken pakipengendao o di na pakipemando ko babay so manga mama, ka disomala a

ba siran den romerenek.

13 Ka so Adam na aya miyaona a inaden o Allah na go ron bo so Sithawa.

14 Na kena a ba so Adam i kiyaakalan, ka so babay i kiyaakalan ago miyakasogok ko sogoan o Allah.

15 Inonta bo na kesabet so babay a nggolalan ko kambabawata asar a ipeteros iran so paratiyaya ago so kapekebabayai ko ped ago so kasosoti a sarta o kapanginsokor.

1 TIMOTIYO 3

Manga Olowan siii ko Agama

Benar angkai a kabasa: so taw a kebaya mabaloy a nakoda ko Agama na masisingayo iyan so mapiya a galebek.

2 Paliyogat ko nakoda ko Agama a di kedawayan, isaisa bo i karoma, mangingsokor, pekegenggen iyan a ginawa niyan, makaaadata, masakaw, ago matao mangendao

3 A kena a ba palaobog o di na marangit, ka masabar a kena a ba dii makiperiridoay ago kena a ba mababaya sa pirak.

4 Paliyogat on a mapiya sekaniyan i kaawid ko rek iyan a walay a mipapaar iyan so manga wata iyan kaan iran sekaniyan petomana ago kapagaadati.

5 Ka o aden a mama a di matao mawid ko pamiliya niyan na andamanaya i kakekibira niyan ko Agama o Allah?

6 So open miyakaparatiyaya na di kepakay a nakoda ka o ba niyan baden iporo a ginawa niyan na kedaneg sekaniyan a datar o kiyaokitan o Iblis.

7 Paliyogat on pen a mapiya a kapekenega on ko siran oto a kena a ba maaped ko Agama, ka o ba sekaniyan baden mapakakeyakaya ago kalitagan o Iblis sangkai a okit.

Manga Pepanalagad siii ko Agama

8 So mambo so manga salinggogopa ko Agama na paliyogat on a mabetad siran, kena a ba pekedowa i dila, kena a ba mala i kapaginom sa arak ago di pengowarta.

9 Disomala a kekepitiran so tito a benar a miyapayag makapantag ko paratiyaya tano a sarta o maliwanag a hatin.

10 Di mipendarainon a daan siran a tepengan na oriyan oto na o da a kidaway kirian na kepakay a mbeloy siran a pepanalagad.

11 Disomala mambo a so manga karoma iran na pagaadatan siran, kena a ba taliyantaan ka mangingsokor ago kasasarigan ko langon taman.

12 Paliyogat pen ko manga pepanalagad a isaisa bo i karoma ago mapiya a kapekibira iran ko manga wata iran ago walay.

13 Na siran oto a mapiya i kapanalagad na kekowa iran so mapiya a pangkatan ago mala a kawaraw ko di ran dii kateroa ko makapantag ko paratiyaya iran ki Isa Al Masih.

So Mala a Pageemaan

14 Iinamen aken a pekasong ako san reka sa di ini bo matey ogaid na inisorat aken reka ngkai a manga pandoan

15 Kaan o ba ako kesendod na ketokawan ka o antonaa i patot a olaola o manga pagtaw o Allah. Giyanan so Agama o oyagoyag a Tohan a aya mambo maawid ago dii maninidegan ko tito a benar.

16 Di mipendowadowa a mala so tito a benar a pageemaan gowani ko agama tano a miyapayag den imanto:

Mipeyag so Al Masih sii ko lawas o manosiya
ago kiyamataanan a maontol a nggolalan ko Roh.
Miyailay sekaniyan o manga malaikat
ago piyakalangkap ko manga nasiyon.
Miyaparatiyaya sekaniyan sa doniya
ago minibayaw sa kasorgaan.

1 TIMOTIYO 4

Di Benar a manga Ndao

So Roh na marayag a pitero iyan a sii ko penga oori a manga gawii na aden a manga taw a telikodan iran so paratiyaya tano ka tomanen iran so pepanaliba a manga niyawa ago so manga ndao o manga saitan.

2 Giyangkai a manga ndao na pepakapoon ko manga bokeg a taw a dii mamagomanta, a so manga hatin iran na di den pekagedam a datar o miyalowis o pelangga a potaw.

3 Ipengendao iran a di sak so kapangaroma ago so kakena ko ped a manga pangenengken, apiya pen inaden o Allah angkai a pangenengken a ken a sarta o kapepanalamat o siran oto a pepamaratiyaya ago miyamakasowa ko tito a benar.

4 Ka palaya den mapiya so langon a inaden o Allah, na da den a pangenengken a ba kilebad asar a matarima a sarta o kapepanalamat,

5 Ka kebaloy ai a soti a nggolalan ko katero o Allah ago so kapangangarapan.

So Mapiya a Pepanalagad i Isa Al Masih

6 O ipepanginsarat ka angkai a manga pandoan ko magariyari na mapiya ka a pepanalagad i Isa Al Masih a pepangoyagen o manga katero o paratiyaya tano ago so mapiya a manga ndao a petomanen ka.

7 Ogaid na di ngka pemakinega so kadodoniyai ago kalalalongan a manga iringa. Bataka ngka a ginawa ngka ko kapepaginetaw a baraamat.

8 Ka so kapelogata ko lawas na aden a bali niyan a matag somasagad ogaid na so kababatka ko kapagamal na mala i bali ko langon taman, ka pepekabegay sa balas sii ko kaoyagoyag tano imanto ago sii ko pekatalingoma.

9 Kesarigan angkai a katero ago patot a terimaan sa tarotop.

10 Sabap sii na di tano dii nggagalebek sebenar ago pepanganontaman tano, ka sasarigan tano so oyagoyag a Tohan a Pepanabet ko langon a taw a ba di labaw so pepamaratiyaya.

11 Sogoon ka ago pangendaon ka angkai a manga pandoan.

12 Di ngka peparowa o ba ka sodia o apiya antawaa sabap ko kangongodai reka, ka baloya ngka baden a ginawa ngka a ladiyawan o pepamaratiyaya sii ko katero o ka, sii ko parangay ngka, sii ko kapekebabayai ngka ko ped, sii ko paratiyaya ngka ago sii ko kasosoti.

13 Taman sa makaoma ko san na tordo ka mamatiya ko Kitab sii ko hadapan o madakel a taw, a rakes o kapepangosiyati ago kapepangendaowa ngka kiran.

14 Di ngka pendarainonen so moodiset a pamemegayan o Roh a madadalem reka a

inibegay reka a nggolalan ko kiyapayaga ko lalag o Allah sii ko kinidapenetan reka o manga pelokelokesen ko manga lima iran.

15 Panamari ngka nggolaola ngkai a langon taman sa iklas ko poso o ka kaan mailay o langon a taw so kapepagosor ka.

16 Iktiyari ngka a ginawa ngka ago so ipepangendao ngka. Lalayon ka ini dii nggolaola, ka sii sangkai a okit na kesabet ka a ginawa ngka ago so pepamakineg reka.

1 TIMOTIYO 5

Manga Pandoan mipantag ko manga Balo, manga Pelokelokesen ago manga Oripen

Di ngka pembongeti so mama a matoa a di seka, ka ba ngka den akoli a datar bo o sekaniyan na ama a ka. So manga mama a mangoda a di seka na kidian ka kiran so datar bo o manga pagari ngka.

2 Kidian ka ko manga babay a matoa a di seka so datar bo o ina a ka, ago siran oto a mangoda a di seka na datar bo o manga babay ngka a masosoti so langon a ikikidia ngka kiran.

3 Pagadati ngka so manga babay a tito a balo.

4 Ogaid na amay ka so balo na aden a manga wata iyan o di na manga apo na patot a masowa iran sa paganay so kapegawidi ran ko kapepagamal iran sii ko pamilya iran a nggolalan ko kapembalasi iran ko manga lokes iran, ka giyanan i ikasosoat o Allah.

5 So babay a tito a balo a da a ba on petegikor na sasarigan iyan so Allah, na lalayon pepanggarapan a pepangni ron sa tabang ko gagawii daondaw.

6 Ogaid na so balo a aya bo a ipepaginietaw niyan na so kapesoata niyan sa ginawa niyan na maatay den so niyawa niyan apiya pen oyagoyag so lawas iyan.

7 Began ka pen angkai a manga pandoan ko manga magaagama kaan siran di kedawayan.

8 O aden a taw a di niyan kibiren so manga tonganay niyan a ba di labaw so manga ped ko pamilya niyan na tiyalikodan iyan so paparatiyayaan tano na lebi sekaniyan pen a marata a di so da a paratiyaya niyan.

9 Di ngka soraten ko listaan ko manga balo so ngaran o da pen makapagidad sa nem polo ragon. Paliyogat on mambo a miyakaisa sekaniyan bo mapangaroma

10 Ago miyakilala ko manga pipiya a galebek iyan, a ibarat na miyakapangoyag piyapiya sa manga wata iyan, pesekasakaw sa manga mananangga, pepegonaban iyan pen so manga ai o manga kaom o Allah, petebangan iyan so kikareregenan, ago tomotordo nggolaola sa langon a pisosongan a mapiya a galebek.

11 Di ngka soraten ko listaan so kangodaan a manga balo, ka amay ka kalangkoloban o manga singayo o lawas iran so kipagiiklasen iran ko ginawa iran ko Al Masih na kebaya siran makipangaroma peroman.

12 Na amay ka giyanan na kesala siran, ka miyabaroba iran so paganay a initopa iran ko Al Masih.

13 Liyo ron pen na pembabaloy siran a manga tapolan a baden pepamanipanik, na kena a ba giyai bo, ka pekasowa siran mamaganta ago so dii kakebota ko galebek o manga ped a di ran dii teroon so kena a ba patot.

14 Kaguya ka maoto na aya pandoan aken na mamakipangaroma so manga kangodaan a

balon na mbabawata a kibiren iran so manga walay ran kaan di pekaparo so ridoay sa kapakatero sa marata makapantag kiran,

15 Ka aden a manga balo a miyamakasilay den a miyonot ko Iblis.

16 So babay a peparatiyaya a aden a manga tonganay niyan a manga balo na paliyogat a kirkiren iyan siran ago di niyan pekirikori ko Agama kaan makibir o Agama so manga balo a da a ba niyan tonganay.

17 So manga pelokelokesen ko Agama a mapiya so kapenakoda iran na patot a mibilang siran a domadait ko dowa takep a sokay a ba di labaw ron so pepamanamar mangosiyat ago mangendao.

18 Ka tig o Kitab a “Di ngka pongesa so sapi igira a pegegik sa ilaw,” ago tig pen o Kitab a “So gomagalebek na patot a sokayan.”

19 Di ngka pemakinega so apiya antonaa a pepanonan makapantag ko isa a pelokelokesen ko Agama taman sa di pemataanan o dowa o di na telo a saksi.

20 Siran oto a dii ndodosa na mbongeti ngka ko kamamasaan o kalangolangon iyo kaan malek so ped.

21 Sii ko hadapan o Allah ago si Isa Al Masih ago so soti a manga malaikat na isogo aken reka a tomana ngka ngkai a manga pandoan sa da den a ba ngka peramiramigan o di na penampilan sii ko apiya antonaa a di ngka dii nggolaolaan.

22 Di ngka penggagaanen domapenet so manga lima ngka ko apiya antawaa para ko galebek o Kadnan, ka o ba ka baden marambit ko dii kandosa o ped a taw. Iktiyari ngka so kasosoti ngka.

23 Di ka paginom sa ig bo, ka inom ka mambo sa maito a arak a bolombolong ko tiyan ka ago so kapekesakit ka omanoman.

24 Marayag so manga dosa o ped a taw na katawan den o kalangolangon a ndanegen siran, ogaid na so manga dosa o ped na mapageema pen imanto ogaid na kepayag bo sa oriyen.

25 Datar oto mambo a marayag so manga pipiya a galebek, na apiya pen di tanto marayag na di ini matatap o ba mapagema.

1 TIMOTIYO 6

So langon a oripen na patot a pagadatan iran piyapiya so manga kadnan iran kaan da a ba makapetero sa marata makapantag ko ingaran o Allah ago so manga ndao tano.

2 So manga oripen a so manga kirek on na miyamaratiyaya a datar iran na patot a di iran ipendarainon a kapagadati ran kiran ka kagiya magariyari siran. Patot pen a ba iran den piyapiyai so di ran dii kanggalebek, ka siran oto a pegasba ko galebek iran na miyamaratiyaya a pekebabayaan o Allah.

Ribat a manga Ndao ago Tito a Kakawasaan

Pangendaon ka ago pangosiyaten ka angkai a manga pandoan.

3 O aden a pepangenda sa salakaw a manga ndao a di magayon ko ontol a manga katero o Kadnan tano a Isa Al Masih ago so manga ndao mipantag ko kapagamal

4 Na dii sekaniyan tekabor ago da a sowa iyan. Mababaya sekaniyan makindaowa ago makipepawala makapantag ko manga katero. Pekiarong ai ko kariit, dii kambobono,

kapagitowito, marata a panarima,

5 Ago da a rintas a dii kapepawala o manga taw a di pemanabot a miyada kiram den so tito a benar. Mapipikir iran a so kapagamal na isa a okit ko kapekewasa.

6 Mataan den a so kapagamal na ipekewasa o taw amay ka ikasosoat iyan so apiya antonaa i rek iyan.

7 Ka da den a inowit tano sii sa doniya na da a ba tano mambo keawidan a poon on.

8 Kagiya ka maoto na asar a aden a pangenengken tano ago nditaren na patot a keonseran tano ron.

9 Ogaid na siran oto a kebaya kewasa na kesarani ago kelitagan ko madakel a kalalongan ago pekarata a manga kabaya a aya nggaled ko manga taw ko kabinasaan ago kasiksaan.

10 Ka so kapekebabayai ko pirak na aya pekepoonan o langon a pisosonan a kamarataan. Aden a manga taw a sabap ko kapananamari iran sa kakewasa iran na baden miyamakasilay ko paparatiyayaan tano na riyata iran a ginawa iran ko madakel a kapakamboboko.

Manga Insarat

11 Ogaid na seka, Timotiyo, rek o Allah na lidasi ngka ini langon. Panamari ngka a mbaloy ka a maontol, baraamal, mala i paratiyaya, mala i gagaw, pepekatiger ago pepangalimbabaan.

12 Panagontamani ngka piyapiya so di ngka dii kapakimbatalo para ko paratiyaya. Kamala ngka sa ginawa ngka so kaoyagoyag a da a kaposan iyan, ka giyanan na aya reka initawag o Allah; na mapiya a kiyapemataani ngka ko paratiyaya ngka ko kamamasaan o madakel a manga saksi.

13 Sii ko hadapan o Allah a pembegay sa kaoyagoyag ko kalangolangon ago sii ko hadapan i Isa Al Masih a mapiya a kiyaseksii niyan ko tito a benar ko hadapan i Pontiyo Pilato na isogo aken reka

14 A petomana ngka angkai a sogoan a iktiyari ngka o ba ka kaboringi o di na kadawayi taman ko kakesoy o Kadnan tano a Isa Al Masih.

15 So kakepayag iyan na sii ko gawii a miyatendo o Allah a aya pepodin ago isaisa a Pangolo, a aya bo Dato o manga dato ago Kadnan o manga kadnan.

16 Sekaniyan bo i da a ipetay niyan a mababaling ko sindaw a di keobay. Da a ba rekaniyan miyakailay ago da den a ba on pekailay. Rek iyan so pangkatan ago so da a kaposan iyan a kapaar!

17 Pandoa ngka so manga kawasa sangkai a doniya sa di siran pengimporoan ago di iran serigi so kakawasaan iran a matag somasagad, ka sarigi iran baden so Allah a ipembegay niyan rektano sa da a diyangka iyan so langon taman a ipekapiya a ginawa tano.

18 Pandoa ngka siran sa kanggolaola iran sa mapiya ago so kapakakewasa iran ko manga pipiya a galebek, a maginawa siran ago maktitiyagar sa kapakapembagiana iran ko rek iran ko manga ped.

19 Sii sangkai a okit na pekatimo siran sa kakawasaan a kebaloy a mabager a onayan para ko manga gawii a da pen mitalingoma kaan iran makamal so kaoyagoyag a aya tito a kaoyagoyag.

20 Seka, Timotiyo, na ipata ngka so inisana reka. Di ngka pekinega so kadodonyai ago da a bali niyan a manga katero ago so kalalalongan a dii kandadaowai a bebetowan o ped a taw sa katao, ogaid na di benar.

21 Aden a ped a pepamangonot sangkai a katao, na sabap san na miyakasilay siran a poon ko paparatiyayaan tano.

Pengnin ko a matatap rekano langon so limo o Allah.